

PROMT Translation Server on LUKOIL Enterprise Portal



PROMT Translation Server on LUKOIL Enterprise Portal

PROMT Translation Server Intranet Edition was installed on the OAO LUKOIL enterprise portal application server. The PROMT intranet solution provides easy access to translation functions for every employee of the company and helps to organize the effective translation of documentation and informational materials into foreign languages.

OOO LUKOIL-INFORM, the leading IT organization of the LUKOIL Group, has analyzed the market of similar products and chosen the GIANT version of PROMT Translation Server Intranet Edition (allowing translation from six European languages) to be their centralized translation server. According to the research, the PROMT intranet solution is the best among those meeting the price and quality requirements of LUKOIL. As many texts in foreign languages feature specific terminology, the solution was effectively complemented by PROMT's "Industry" Dictionary Collection, containing the relevant terms for the mining, mechanical engineering, and construction industries.

The intranet PROMT Translator was installed on an application server of an internal enterprise portal of OAO LUKOIL, and now employees can quickly and easily translate from any workplace in the local area network of the company. According to Sergey Tolstokhlebov, the LUKOIL-INFORM head for development of enterprise portals and internal automation, *"Until the translation system was implemented, divisions of OAO LUKOIL kept sending requests to purchase desktop versions of electronic translation systems."*

"We think the purchasing of the PROMT system is the best solution of the problem that the company was facing." – Sergey Tolstokhlebov comments. *"The electronic translator on the enterprise portal can be easily used by most of our employees. On average, more than 300 employees of the company benefit from using the electronic translation server every week. Currently, over 2,100 users have access to the PROMT translation server."*

"The LUKOIL deployment of the PROMT translation server is an excellent example of how you can establish extremely effective workflows for documents in foreign languages. We are very proud to know that one of the largest Russian oil companies has chosen a translation system developed by PROMT. According to the research by LUKOIL-INFORM, their choice has proved to be the right one, and many of the company's employees are now working successfully with our translation system." – Alexander Andreev, PROMT's Marketing Director, said.